

Mpr nr. A048042 - - Dato : 18981199

Forfatter:

Emnegruppe: Vandforsyning, inventar og køkken

Tekst: Vandklosetter. Beskrivelse til forslag vedrørende sanitære forbedringer m.m. på sindssygeanstalten ved Århus

SE NEDENFOR

Fin. Udv. I

1898-99

Journ. No.

275

Beskrivelse

til

Forslag vedrørende sanitære Forbedringer m.m.

paa

Sindssygeanstalten ved Aarhus.

237
1898

Novbr. 1898.

FINANS
Nº 200

Ø5613

Stadsingenior Førgensen.

Aarhus, d. 28. Novbr. 1898.

Fin. Udv. I
1898-99
Journ. No.

Til

Direktionen for Sindssygeanstalten ved Aarhus.

I Henhøed til Direktionens ærede Skrivelse af ^{14/10}
d. A. har jeg på Grundlag af min Erklæring af 1^o d. A.
udarbejdet Forslag til Forandringer ved Anstaltens

Kloakvesen,

Vandforsyning,

Renovationsvesen,

Cellernes Opvarming og Ventilation samt
Transportvesenet.

Ved Udarbejdelsen af nedenstaende Forslag har det væ.
ret mit Formaal såvidt muligt at afhjælpe de i min oven.
nævnte Erklæring paagede Mangler, til hvilken jeg - for
at indgaa Gjentagelser - skal tillade mig at henvisse. -

1. Kloakvesenet.

På Pl. II, Fig. 1 er med svage, grå Linjer vist
Beliggenheden af Anstaltens nivarerende Ledninger. Med
røde Linjer er på samme Figur samt på Pl. I, Fig. 1
vist de foreslaade nye Kloaker.

Vid de af mig i Sommerens Löb foretagne Undersøgelser
har det vist sig, at de fleste af Anstaltens Ledninger var
i en saa slet Forfatning, at jeg ikke ved et Forslag til For.

bedring af Aflöbsforholdene har førtet gaa int fra, at no-
gen af Ledningerne kunne anvendes i et nyt og godt Klo-
aksystem. Herfra man dog undtages' Ledningen gjennem
Kirkegaardsalleen, som viit sig at være i ret god Tilstand.

Ved det foreliggende Forslag er Anstalten delt i 2
kongruente Hälvdeler, hver med sit særige Kloaksystem.
Det nordre System optager Spiede- og Regnvand fra Mandø-
afdelingens Bygninger og Gaarde; det söndre System af-
leder Kvindeaftelingens Komplex.

Hovedledningen for det nordre System løber gjennem
Kirkegaardsalleen. Denne Strækning er Anstaltens bedste
Kloakledning; det paaregnes, at denne Strækning kan blive
liggende. Derimod man - som angivet på Pl. I - Strækning-
en i Kjøkkenhavnen optages' og omLAGGES, da Forundersøgel-
sen har vist, at den er lagt ølet. Spredvandet føres i
lukket Ledning til Jernbanelinjen, hvorved de Vejfarende
spares' for den modbydelige Stank, som til dato har generet
dem om Sommeren. Fra Banelinjen føres Ledningen i aa-
ben Groft til Stranden. Det kan ikke anses' for nødvendigt
at føre dette Lednings-system i lukket Ledning til Stranden,
da der ingen Boliger er i nærheden. Tillige er Terrainet saa
lært og fladt, at der ikke vil kunne skaffes' en Ledning
et meget svagt Fald.

Ledningerne i Gaardene langs Bygningerne er lagte
saav dybt, at Hjælderne overalt kunne fåa Aflöb. Nye, tætte
Brønde ere paaregnede anbragte i Stedet for de gamle, utsatte
Brønde, som satte Trægtighed i Bygningerne og inficeret
bunden.

Hvor de større Ledninger stode sammen, er anbragt mindre Nedgangsbrode, hvormed Kontrolen med Ledningerne lettes og mulige Fortoppelser let opdages.

Details ved Indretningen af samme Brønde og Aflos er vist paa Pl. II, Fig. 2.

Hovedledningen for det sydrende System løber langs Par-
kens Sydgræns (se Pl. I). Den nuværende Ledning man kasierer, da Rørene ere så små, at Vandet ved Regnstykkestager op gennem de på Ledningen anbragte Brønde.

De i min Erklæring af 1/10 d. 1. marts Mangler: at Spildevandet ledes i Væggrøftene og derefter ud i Dammen, forslaaas' afhjælps ved at lede Spildevandet direkte ind i Havet, hvad der ved det sydrende System lader sig give med langt mindre Bekostninger end ved det nordre System, hvor Ledningen til Havet vilde få en betydelig længde og tillige som for bemerket heller ikke vilde kunne få tilstrækkelig Fald.

Angaaende Ledningerne i Gaardene langs Bygningerne gjælder det under det nordre System anførte. Det er nærlig en stor Fortbedring, at der vil kunne skaffes Aflos fra Hjælderen i Hjørkenbygningen, hvor man er meget generet af Skade ved, at Vandet fra de forskellige Væstværelser løber i andre Render til en stor Brønd, fra hvilken Vandet man oppumpes, og hvor det let går i Gjæring. Luppen i Hjælderenne for dervi herved til Skade for Fodermidlerne.

Alle disse andre Render samt Brønden kunne helt bortfaldt.

Først at der i Spredvandet fra Anstaltens store Hjøb.
ken varende Fodtiloffer ikke skulle komme ind i Kloak.
ledningen, fortællte sig der og bewirke Forslappelæs, op-
stilles på hvert af Hjørkenafløbene en Fodsænker,
som tilbageholdes vedtæt.

Tillige er der i Overslaget opført et Beløb til Inv.
skaffelse af en automatisk Skyllebeholder til Udvæl-
ning af Ledningen langs Hjørkentrygningens Sydside.

Ledningerne lægges overalt af 1ste Sort saltglas-
erede Rør. Samlingerne sættes med tjære Takgarn og
festet der.

Angaaende Manegrene ved det nuværende Kloak-
system, som alle vilde blive afhjælpne ved det fore-
liggende Forslag, henvises til min ovennævnte Etablering.

Omkrysteringerne ved det nye Kloakanlæg vilde ifølge
vedlagte specifiserede Overslag andrage 31000 Kr.

Heri er tillige medregnet et Beløb til Anstap-
felse af nye Hjørkenvadiske, da de nuværende Vædte
ere af en meget forældet Konstruktion, som tillader
Kloakdæmmerne at trænge ind i Bygningerne.

2. Vandforsyningen.

Det foreslaas, at hele Anstaltens Vandforsyning
til Husholdningsbrug fremtidig sikres fra Boringerne ved
Rønne. I den høre Tid, hvor Tilkøbet til Rønne
kun er ringe, måa tillige Vandet til Drikke af Vædte-
riet og Maakinanlæget tages fra Boringerne; ellers skal
Vandet til disse Virkesomheder så meget som muligt

lages' direkte fra Dammen, hvis Vand egner sig nu saa godt herlig som Vandet fra Boringerne.

De i Sommerens Löb foretagne Analyser og Maalinger have godtgjort, dels' at Vandet fra Dammen er af selsk Biessaffenhed, dels' at Boringerne giv tilstrækkeligt Vand til Anstaltens Forsyning.

Som Følge af det ovenfor fremstalte bibeholdes' derfor de niverende Ledninger fra Dammen. De sættes i Forbindelse med Maskinuulægts' eue Præmpe.

Der maa desuden legges en ny Ledning, som fører Vandet fra Boringerne til en anden i Maskinhuselet opstillet Præmpe, som udelukkende skal bringes til at sende Borovandet ind i Anstaltens Hovedledninger. Den nye Ledning er vist på Sitrationsplanen (Pl. I) med en blaa Linje.

Vandspejlet for den underjordiske Vandbeholder eller Vandstrøm, hvorfra Boringerne faa deres' Forsyning, har vist sig at kunne synke til Højen + 720. Tugeventilerne for den i Maskinhuselet opstillede Præmpe ligge i Højen + 920, og Afstanden mellem Boringer og Præmpe er ca. 1100 Fod.

Det kan derfor ikke verker, at denne Præmpe vil kunne bringe Vandet direkte fra Boringerne, og den nævnte ved Dammen opstillede Præmpe maa derfor fremdeles' bibeholdes' til at sige Vandet fra Boringerne og føre det til den nye Ledning mellem disse og Maskinhuselet. - Da der maa pumpes ca. 6 Timer i Døgnet for af Boringerne at tilvejebringe den for et Døgn fornødne Vandmængde, maatte der altsaa - saafremt man fremdeles' vildt bibeholde den niverende Petroleumsmotor

Til at drive Pumpen - i dette Tidsrumm varer en Mand tilstede for at passe Motoren.

Det vil dog være billigere at drive Pumpen ved Elektricitet fra Maskinhuset. Øverslaget er derfor optaget Udgiften til en elektrisk Dynamo, som opstilles i Maskinhuset, og til en elektrisk Ledning herfra til Pumpen ved Dammen.

Da det endvidere kan tankes, at Boringerne i mælget tørre som ikke kunne give så meget Vand, som Anstalten skal bringe paa de Tider af Dagen, hvor Forbruget er størst, bør der anlegges et Reservoir, hvorfra Vandet fra Boringerne ledes, og hvorfra Pumpen i Maskinhuset hager Vandet. Reservoiret bør passende rumme 1000 Tdr.

Det vil være sædels' oriskeligt - bl.a. også i Hedsbrandstilfælde - at have en saadan Behoedning dengang. Behoedningen kan også komme til Nytte, så fremt Pumpen ved Boringerne eller Ledningerne herfra af en eller anden Grund skulle komme i Uorden.

Beholderen foreslaas bygget af Beton. Den's Indretning fremgaar af Pl. III. Det vis ses, at den er delt i 2 Halvdele, så at den ene Halvdel haves til Raadighed, medens den anden rennes' eller repareres.

Den for Reservoiret tankte Plads' er angivet på Pl. I. Følgst vil Forandringen i Anstalten's Vandforsyning ikke forde nogen Forandring ved det bestaaende Vandledningsnet paa Anstalten.

Det skal tilføjs, at de foretagne Analyser af Vandet fra Boringerne have vist, at Vandet ikke behøver at

underkøbes' nogen Filtrering eller Filtration inden Brugens.

Da det ved de foretagne bacteriologiske Undersøgelser af Anstaltens' Drivvand (se min Erklæring af 1/10 d. A.) har vist sig, at Vandet fordeles ved at henstaa i de i Afdelingernes Tagetager overdragte Reservoirer, og da Reservoirernes Anbringelse i selve Bygningerne kan medføre, at Anstaltens' Vandforsyning i det mindste for en del kan bide Aftræk ved Beholdernes Odelagelse ved en Brand, såa forslaaas' det, at nedlægge de i Bygningerne overdragte Beholder og i Sted for opføre et Vandtaarn med såa stor Beholder, at hele Anstaltens' Forsyning for en del kan optages i den. Et saadan Vandtaarn kan passende anbringes i nærheden af Maskinbygningen. For at kunne forsyne samtlige Afdelinger man Beholderen anbringes 30 Fort over Jordoverfladen og have en Diameter af 10 Fort og en Højde af 10 Fort. Taarnet man altsaa have en Højde af 40 Fort.

Det til Vandtaarnet indsele Sted er angivet paa Pl. I, og i Overstaget er til dets Opførelse beregnet et Beløb af 8000 Kr.

De overfor anførte Foranstaltninger til Vandforsyningens Forbedring ville kreve en Udgift af 28000 Kr.

3. Renovationsvæsenet.

Anstaltens' Renovationsvæsen lidet af såa alvorlige Mangler - hvilket formentlig er tilstrækkelig prævist i min Erklæring af 1/10 d. A. - at det man tilraades' fuldstændig at forlade det nuværende System.

Af de eksisterende Systemer (Vandscloset-, Tønde-, Grønbe- og Liernurs' System) kan der ikke være Tale om at vælge enten Vandsclosetsystemet eller Tøndesystemet.

Vandsclosets have store Fordeler i sanitært Henseende, men de ere meget kostbare at anlægge, og paa en mindre Anstaltsaftale ere de meget indsatte for at bid Overlast af Patienterne.

Da der langs Kysten findes mange Badanstalter (saavel private som Anstalterens egen), vil det - nærmest af æstetiske Grunde - være nødvendigt, saafremt Vandsclosets anvendes, at føre Kloakledningerne langt ind i Søen, hvor der vildt bliver en meget kostbar Foranstaltning. Og endelig taler mod Vandsclosets den Omstændighed, at alle Gjøtningsofficerne, for hvilke Anstalter har megen Anvendelse, ganske gaa tabt.

Af næmte Grunde skal jeg tillade mig at foreslæs, at Tøndesystemet bringes til Anvendelse, og at det indrettes på følgende Maade (se Pl. II, Fig. 3.):

Sæderne indrettes saaledes, at faste og flydende Excremente skilles. De sidste ledes direkte til Kloakerne gjennem asfalterede Støbejernsrør, for hvis Ventilation der er draget Onsorg. Ved denne Afsættelse er den væsentligste Hede til Stank på Kloakterne fjernet.

Under Sæderne opstilles små galvaniserede Zinkspande. Gulvet under Sæderne forankres for at forhinde, at Patienterne kunne naa ned til Excremente.

Zpandene indrettes saaledes, at de kunnen lettes fritstående liftet ved Taaskruuning af et Laag, hvor-

for deres' Møringelse ikke vil være forbundet med Gå.
ner af nogen Art.

Espandens' Møringelse bør ske om Dagen, dels' fordi
man saa kan kontrollere, at Arbejdet inføres propert,
og dels' fordi dette Arbejde, hvortil den største Omkøn og
Forsigtighed er nødvendig, overhovedet ikke lader sig
inføre på forsvarlig Maade uden omst. fiedt Dagslys.

Når en fiedt Spant bortlægges under et Sæde, an-
bringes i dens' Sted en ren og tøm Spand.

Til Spandenes' Transport fra Bygningerne til La-
trinkølene man anskaffer en særlig dertil intresslet,
selv lirkede Vogn, hvori Spandene opstilles (lirkede
lirkede). På Vognen, som trækkes af 1 Hest, kan
der være Plads for ca. 20 Spande.

Når Vognen med Spandene kommer til Reno-
vationspladsen (se Bl. I), indkommes Spandenes' Fort-
hold i Kølene, hvorfra Spandene bringes til Ma-
gasinet (som act forefindes), hvor de rennes ved
Oversprøjning med Vand, idet de anbringes på et
roterende Lad, og om formodent desinficeres. Fra
Mashusset man der legges en 2^o Vandledning op
til Magasinet.

Af Spande man der forneden det Antal, der er op-
stillet på Klosterne, har vi mindst et halvt såa
stort Antal, der er til Renovirg. Daag til Spandene
behøves klin i såa stort Antal, som svarer til det
Antal Spande, der på én Gang kan transporteres
med Vognen.

Magasinet maa forsynes med Betongilo og Af,
løb til Kloaken (eller Latrinküllerne).

Om Vinteren maa man være forberedt på at
mætte rense døgandene med varmt Vand, hvorfra en
Øre - omkrent af Konstruktionen som en Badcock -
bør opstilles i Ressoriummet.

Udgiften ved Renovationivæsenets Omordning vil
ifølge Overslaget andrage ca. 17000 Kr.

4. Cellernes Opvarmning og Ventilation.

Det nuværende Opvarmningsanlæg er et Calore -
fereanlæg med indlukkende Brug af frisk Luft, hvor
den friske Luft opvarmes ved varmt Vand i glatte Rør. -

Anlæget består af en coruscik indvinkel Hjede
med ca. 7[□]m Hedeplade samt Varmelegemer, bestående
af 4 Stk. glatte Rør med 4^{3/4}" indvendig Diameter, der lig -
ge i Varmekanalerne n og o (se Pl. Va, Fig. 3), hvor Frisk
Luft fra Hældergangen opvarmes og føres til Cellerne.

Det opvarmede Vand føres fra Hjedelen til Expansionsbeholderen i på loftet, der har ca. 5[□]m Overflade,
og forinden al vare Expansionsbeholder tjener til Appel
for Udsigningsstørkenene, hvor alle Udsigningskanaler
ne samlies. - Fra Beholderen i føres Vandet til Varme -
rørene i Hælderen og derpaa tilbage til Hjedlen.

Manglene ved det nuværende Anlæg er følgende:

- 1) Korridoren langs Cellerne opvarmes ikke,
- 2) Hjedlen er for lille,

- 3) Varmepladerne ere for smaa alene til Cellernes' G.
varmning,
- 4) Kjedlen har ikke Magasinbyg og er ikke siloregi-
lerende og
- 5) der bruges Amt til Fyringen, som transporteret giv-
nem Friskluftskanalen ved n (sic Pl. Va, Fig. 3), hvor-
ved Friskluften til Tider forurenes, saa at den kommer
Kulstør i alle cellerne.
- 6) Desuden føres Vandet paas en uheldig Maade i Varme-
leddringerne, idet det først løbes til Expansionsekhol-
deren og derfra tilbage til Vandrøren i Hjælderen,
hvoraf disse Varmecourer svækkes.

Ab Udstigningskanalene pa Loftet samles i Toe-
kanaler g (sic Pl. Va, Fig. 3) og føres til en fælles Skor-
sten af Toe med Appel, forøges Brantsfaren, og kostet
aarlig en del Brændsel, idet at Luftbevagelsen dog ved
Appellen bliver saa kraftig som ved Bringen af flere
aluminstellige murede Ventilationsikorister. -

Til at afhjælpe Manglerne hebd eller delvis kunne
foretakellige Maltre tankes:

1. Man kunde ved en Luftcalorifere omkrent mit
i Hjældergangen opvarme Korridoren (i Stuen); Afslug-
ningen maatte da findes i begge Enden af Korridoren,
og i en muret Kanal i Hjælderen føres tilbage til
Luftcaloriferen. - Desuden maatte Varmepladen i Vand-
systemet forøges, og Kjedlen have en ny Skorsten. -

Anlæget ville blive lidt billigere end det nedenfor

foreslantede, men Menperne ved Forværmning af Luften
med Kjeldes og den uheldige Kjedeltype viede stadtig
findes. Beinten viede. Pasningen besværliggjører ved, at
den bliver i Fyrsteden. -

2. Et Dampanlæg med rediceret Højtryksdamp
fra Maskinhuset viede vere godt; men man måtte
kassere hele det nivarende Anlæg, hvilket i Fortin.
delsi med de lange Forskrifter for Kraftdampen
viede bewirke, at Prisen viede blive for høj.

3. Ved en Slippling af det nivarende Vandanlæg
med en ny og større Kjedel kan man fåa en i alle
Henseender god Lösning.

Forslaget gaar derfor int på Anlægsfælde af en
selvregulerende Cokekjedel med $10\frac{1}{2}$ \square^m Varmeplade,
såsom vil vere tilstrækkelig til Cellerne og Korrido.
ernes Opvarming. - Varmekanalerne nu også (se
Pl. Va, Fig. 3) behødes, men der indlægges en Ribbe.
strøm med ca. $125 \square^m$ Varmeplade i Størst for det nu.
værende glatte Rør.

Korridoren opvarmes ved 3 Ørne, hver på $3\frac{1}{2}$
 \square^m Varmeplade. Disse Ørne opvarme Korridoren ved cir.
kulerende Luft, der fra Ørene gennem Gitter i Yder.
muren føres til Korridoren, og gennem andre Gitter
i Ydermuren samt Kanaler i Galderen føres tilbage
til Ørene. - Cellerne opvarmes såsom int. Pelletskenke
ved frisk Luft. - Naar Celledørene staar aabne, vil Ven.
tilationskanalerne for Cellerne tillige bewirke Ventilation
af Korridoren.

Af Bygningens arbejder foretakas' for hver af Celle-
bygningerne :

Ombygning af Kjedens Skorsten. Den er nu et
ca. $18 \times 22\frac{1}{2}$ " Rør, fælles for Kombin. og Kjedel, og er til-
ligg. Emner for dyrkningen og Udsigning fra 34^a i
Bygning IV'.

Der foretakas' en Skorsten med 3 à 4 fm. adstille Rør.

Fridsætning af Varmelüfts- og Udslagningsgitre i
Cellerne. De nuværende er indmurede, såa kanalene
ikke kunne rennes; de skulle være fælgsætte på
en indmuret Karm, såa at de let kunne aflages,
og Kanalerne efferves.

Kjæderovinduerne, hvoruzhjemme der friske luft
kommer til Varmepladerne, er for smaa for luft-
bevægelsen, hvorför nye af et større freal man ind-
sættes.

Indmuring af den foretakede Kjedel. Kjedens
Årgrav legges så dybt, at den netop kan afdække
på Kloaken.

Opnåring af 3 Varmekamre med Kanaler i Kjæ-
deren samt Fridsætning af duffgitre i Korridoren's
Ydermur ved Gårdet.

Gjarnelse af Lyskæserne i Loftet i Cellerne N.
27 og 28 og Fridsætning i normal Højde af vinduer
med Jerniproses og Freeskodder med Lænke.

Fridsætning af Vinduer i normal Højde i Cel-
lerne N. 20 - 26 og 33. De nuværende vinduer sidde
højt og ere smaa. De nye vinduer skal være særkes, voro

20° højre samt have Jernprosser og Træskodder med
Linske.

Rensning af alle Luftkanaler og Indretning af
Rensedøre i Kanalene n. og o.

Nedtagning af Ventilationskanalene på døfleth,
i Stedet for hvilke der mures et Udlægningør, der
fører den forbrugte luft fra Cellerne til fri Luft. -

Som tidligere bemerket vil Ventilationen herved for-
bedres betydeligt, næmlig for Cellerne i begge En-
der af Bygningen, og Udlægningen vil ikke干涉
Forbrug af Brændsel.

Baderummet f. har ingen Errør, hvorfør
Dampen mås bortledes gennem andre vinduer,
hvilket enten er utiløsbarteligt eller fremkalder
stark Trek. Der foreslaas derfor opførl. et 12' x 12'
Udlægningør.

Af Hensyn til Renholdelse af Lokalt fore-
slaas, at Baderummet's Vægge forsynes med
Porcelansfliser instil ca. 2 $\frac{3}{4}$ Mm over Græd.

Bræubbadeu have Døre, som ønskes bortlægne,
saa den Badende ikke kan forhindres fra at fjor-
ne sig fra Bræuen. Endvidere bør der foretages nogen
ændringer i Rørledningerne, saa at Bræuen
blive kraftigere.

Omkostningerne ved Cellebygningens Op-
varming samt ved de andre ovenfor nævnte Ar-
bejder vil andrage ca. 26000 Kr. -

5. Anlæg af Skinneveje.

Faa Bl. IV er fremstillet et Forslag til Anlæg af Skinneveje, ved hvilket des tilvejebringes Sporforbindelse fra de forskellige Afdelinger til Kjønkenet og Vadsøkriet.

Besides har det været undersøgt, om Hulgaarden og Fåhuset kunde inddrages under Sporforbindelsen. Denne tanké maaledt hell opgivis, da nævnte Depoter ligge for langt i forhold til det ørige Bygningsskomplex. - Det foreslaade Sporanlæg er indtegnet på Planen med røde Linjer.

Der er forslag til Nivellering af Instalationsgaarde for at bestemme Sporets Stigningsforhold. Dette er også angivet på de forskellige Strækningerne. Det fremgaar af Undersøgelsen, at Strækningen fra Kjønkenbygningen til Hovedsporet vil få Stigning 1:22. Der maa derfor på denne Strækning køres med megen forsigtighed nedad, og opad vil Vognene blive børing af trakke. Først ere Stigningsforholdene gennitige.

For al ikke den ørige Trafik på Instalten skal genieres for megl ved Sporbanen, maa Skinnerne overalt legges i Plan med Terrænet, hvorfra det vil være nødvendigt, at der overalt legges Kontraskinner langs Kjøreskinneerne.

Transvallene tankes daudt af Bolgestaal. Hvor Sporet legges i brolagte Arealer, maa der anvendes under Skinnerne Langdesoller af impregnert Tyr

($4\frac{1}{2}'' \times 9''$) for at skaffe Plads' til Brodegringen over Tvarøvældens.

Sporvidden er tanket at være 500 m.m.

Hvor de forstørrelige Sporlinjer ikke hinanden, tankes anbragt Drejeskiver (se Pl. IV). De formodne Vigespor ere ligeledes viste paa samme Plan.

Med de overfor nævnte Dispositioner vil Spor-anlæget naglede de nogel indskrænkede Pladsforhold næppe kunne genere den øvrige Trafik. De svage Punkter bestaa dels i den store Stigning fra Hjørnebygningen op til Værkeriet, og dels i den uheldige Omstændighed, at Kølgaardken og Fehnset ikke kunne indtrædes i Sporanlæget.

Pan Overstædt er optaget et Beløb til Anlægs-forsæt af 8 Vogne - 4 til Transport af Mat, 2 til Transport af sunnligt Tøj og 2 til Transport af rent Tøj. Ligeledes er præregnet Optørelsen af en Vognport - af Tømmer - hvor Vognene kunne opstilles, naar de ikke ere i Brug.

6. Andre Arbejder.

Af Direktionen var der tillige rettet Anmodning til mig om at undersøge, hvosledes man bedst kunne foretage en forløbig Revision af det af Cellepatienterne tilsmudsede Linne d.m.m.

Da der ministeriet ved Indretningerne af det nye Værkeri vil bliv træffet de i saa henseende formodne

Forsættelserne, skal jeg ikke her komme ind på
dette Spørgsmål.

Blandt andre Forsættelserne sic Forbedring af
de sanitære Forhold på Anstalten, hvilket Udførelse
vældes var i høj Grad onødig, ja, man siger al være
nødvendige, skal jeg endnu tillade mig at henlede
Opmærksomheden på følgende:

Paa Pl. IV er med punkteret Linje angivet
Beliggenheden af Møddingen, til hvilken al ejer-
ning fra Anstalten's Heste- og Købsted samt fra
Præstetjenesten indbringes. Størkens her er ofte - nærmest
om Sommeren - meget generende. Samme sted ville
Forholdene blive forbedrede, især om det foreslagte
Kloakanlæg bringes' til Udførelse; men dog kan Mød-
dingen ikke siges' al være nogen heldig Nabo til den
nye Maletbygning, hvor mange Mennesker skulle
fødes, og som tillige skal tjene sic Bolig for Ma-
skinneslæren med Familiis.

Møddingen, som er overdækket, bør fjernes,
og en ny Grinde af Beton med bæl hækkes bør op-
føres' på et mere passende Sted.

Det Udførelse af det foreslagtes omfattende
Kloakanlæg ville Anstalten's Gaarde ikke meget.
Da de allerede befindes sig i en meget mangels-
tillæs, ja tildels' forfalden Tilitant, bør de efter
Kloakanlæglets' Udførelse underkastes en Sloves-
reparation "værtssættende" i Opvarmning og "Utbredning"
af Rundstensene og den øvrige Brædagning, klat

af en del Rendeitene i Patientgaardene, ikke hvilke
disse ikke kunne holdes smidte vedlig, saam en
Grusning af samtige Gangstier, Veje og Blaster
indenfor Bygningeskomplekset.

Det til nævnte Arbejder fornødne Beløb findes
optaget i Overståget under Post VI og andager ca.
4250 Kr.

Nen samledt Mægtig til de foreslantede Arbejdere,
ved hvilke de ved Anstæders klæbende store sandaler
Mangler ville blive fæst afhjælpne, beløber sig til
ca. 120950 Kr.

Arbejdsgift

Carl Jepsen,

Fra direkt. $\frac{14}{10}$ 98.

Også i Thisted ministeriel
Bragadisken anuds direction da
en af detsige Planer 2. Ovnsby var
de i Dan Kjøkken af 1^{te} Octb 9. A.
omburder forniede forbedring af for-
stilling omten af deniske Førde og
Austalder.

F. D. V.

Pontoppidan.

237
R. H. Helsingør, C. d. j. St. J.
1898.

JUSTITSMINISTERIET.

Kjøbenhavn, den 10 October 1898.

J. H. Lund i Lileg.

Brev-Nº 9905
Journal-Nº 05613

Med bestil at indsende den følgende tilbageførsels
Brevværdi fra Hadsignationen i Aarhus. O. Jorgensen ved
værdi, for hvilken i januar eller senere komme min
den gældige Tørsel og Vandforsyningskassen i Aarhus, som
dine aktioner i Maastricht af 4 d.m. ansækt om Genytildelse til den
oppeadte lade underbrude planer og Dømstog over de i det
gaazjeedende funnede formidlae Sørhængter. -

Sorundesigts foraf skal man til højest ellers,
værdi medde, at Hadsignationen har modtællt den angivne
Genytildelse. -

Hans

P. Brænæs

Til

Næstekommune for Vandforsyningskassen i Aarhus. -

To Dr. Nichols.
4-10-98.

237
1898.

Directions for finding plants

To Hutchinson

Old house at bounds between C. & D.
Colt. Johnson's. This was probably built by
Prof. and Mrs. Firth. is bounded by the old
path to Mrs. Gardner's farm & Charles and
old widow in the corner.

On top of hill. Quilt yard. Westward.

Markus.

well

Stadsingeniør Jørgensen
Aarhus den 1^{te} Oktobre 1898.

Fin. Udv. I
1898-99
Journ. No.

215 - D

I Henhold til den höjtænede Direk-
tions Anmodning har jeg i Sommerens Löb under-
søgt forskellige Saniter- tekniske Forhold ved
Sindssygeanstalten.

De Forhold, hvorover Direktionen særlig
har ønsket en Udtalelse fra mig var:

1. Anstaltens Spildevandsafledning
2. Dens Vandforsyning
3. Dens Renovationsvasen.
4. Transportvasenet.
5. Cellernes Opvarmning
6. Rengøring af tilsmudsset Tøj
fra Cellepatienterne.

Som Resultat af min Undersøgelse,
maa jeg udtale, at jeg har fundet samtlige
præsagede Forhold yderst uheldige og uforovar-
ligt ordnet og kan kun paa det indstændig-
ste tilraade, at der snarest foranstaltes grun-
dige Forbedringer indførte.

Skulde en Epidemi udbrude på
Anstalten, vil den sikkert kræve mange
Oppe og dins Bekampelse blive meget vanske-
lig.

Jeg skal korteligt tillade mig at begrün-
de denne min Ansættelse:

FINANSM. SEKRE.

30.10.39.

1898.

1. Spildevandsafledningen.

Kloakene ere undersøgte ved at graver

237

1898.

85613

ned til dem paa so forskellige Steder.

Flere Ledninger, som fore Spilde vand og Urin, fandtes lagte af Drainør, hvorved Jordbunden inficeres og Bygningerne utsattes for Fugtighed. Flere Ledninger er fundne saa utsatte, at der løber mere Spildevand udenfor end i Ledningerne. Der er fundet Ledninger lagte af saa dårlige Rør, at det ikke kan forventes, at de vil kunne holde sig ret mange Aar.

Anstaltens to Hovedledninger ere ikke lagte dybt nok i Jorden, hvorfra Følgen er, at omrent samtlige Sidede ledninger ligge med altfor svagt Fald, hvorfor de paa mange Steder ere halv fulde af Slamm og Excrementer.

Af samme Grund har man ikke kun net afvande og udørre Kjeldere, hvad der paa flere Steder af Anstalten vilde være overordentlig ønskeligt.

Anstaltens Spildevand (herunder Af løbet fra Latrinhulerne) løber i aaben Grøft langs Vejen nedenfor Parken. Stanken er paa varme Dage uudholdelig, og det er kun muligt, at dette Forhold ikke er praabuitt end for lange siden. Endelig ledes Halvdelen af Spildevandet ikke direkte til Havet, men gasser paa stor Dam, hvor det bündfaldes Stoffer, der let gaa i Garing og maaske kunne blive farlige for Omegnens Sundhedstilstand.

Omrent samtlige Brønde under Kjekkenafslit og Tagunder, er utsatte, og da de ere anbragte umiddelbart opad Bygningerne, er Urettedomme til stor Skade for disse. Vandlaase findes ikke hverken

paa Kloakbrøndene eller paa Køkkenvad
skener, hvorved suindheds-farlige og ilddelig-
tende Lejstarter fra Kloakerne kunne træn-
ge saavel ud i Atmosfæren som ind i
Boligerne.

Aflivet fra Terrenet er ogsaa meget
mangelfyldt. De formidste Rendestenslerion
de manglende, hvorfor den gode Vedligeholdelse
af Gaardene er umulig. Flere Patientgaarde
gør et forfaldent Indtryk, Rendestenene bør
udbedres og tildels omlegges; Gruubelægning
er bør formyes.

2. Vandforsyningen.

Anstalten faar sit Vand fra en
Dam umiddelbart ved dens vestre Grænse.

Dammen er dybt beliggende og om-
givet af dyrkede Marker, hvorfor det ikke er
udelukket, at den kan infieres ved Gød-
ningstoffer, der oplostes af Regn eller ved Fø-
brud sige til Dammen.

Dammen har Tilløb fra en min-
dre Beck samt fra Kilder i BUND og SIDER,
hvorfor Vandet ikke er i Ro, men indeholder
opslømmede Jordpartikler.

Hovedmængden af Vandet kommer
dog fra 5 artisiske Boringer, som ere udforte
ved Kanten af Dammen. Disse Boringer
levere udmarket Vand; men det ødelegges sted-
stændigt ved at strømme ud i Dammen,
istedetfor at man børde lede det direkte
fra Boringerne til Anstalten.

Vandet fra Dammen filtreres 2
Gange gennem to Filter; men Filterne
ere allfor smaa, og Filtermaterialet for grift.

Vandets Beskaffenhed fremgaar af følgende baktériologiske Undersøgelser, som er udført i Ditlefsens & Meyers Laboratori um i København:

Stedet hvor Prøven tages	Udsaa Abkomm	Tørnvevet		Gammelvand		Gammenvand	
		Antal Kl. m.	Derav smeltende	Kl. m. pr. Abkomm	Derav	Kl. m. pr. Abkomm	Derav
Fall	Fall	Fall	smeltende	Fall	smeltende	Fall	smeltende
Gummien	0.1 0.2.	64 114	14 27	640 570	140 135	605	138
1 ^{te} Gang filtreret	0.1 0.2	16 27	3 3	160 135	30 15	148	23
2 ^{de} --- ---	0.1 0.2	52 82	15 20	520 410	150 100	465	125
Reservoir	0.1 0.2	1848 4193	88 113	18480 20950	880 560	19700	720
Overlægens Køkkon	0.1 0.2	52 76	3 19	520 380	30 95	450	63
Maschinbrønden	0.1 0.2.	32 49	10 7	320 245	100 35	283	68.
Anstaltens Køkkon	0.1 0.2	24 54	5 14	240 270	50 70	255	60

Til Sammenligning skal jeg anføre en Undersøgelse af Aarhus Drivkevand, som indtages fra Aarhus ka og ikke er bekendt for at være særlig godt:

	Antal Kl. m.	Derav smeltende
Vand ved Indløbet til Vandvasket	1515	325
1 ^{te} Gang filtreret	70.	38
2 ^{de} --- ---	4	4
F Reservoir	32	8

Beskaffenheten af Anstaltens Drivkevand er herved tilstrekkelig karakteriseret.

Jeg har ladet foretage en kemisk Undersøgelse af Vandet fra Boringerne samt foreløbige Maalinger af Anstaltens Vand forbrug og Boringernes Ydeevne, hvorefter det er sandsynligt, at Boringerne alene give til strekkeligt Vand til Anstaltens Forsyning.

3. Renovationsvæsenet.

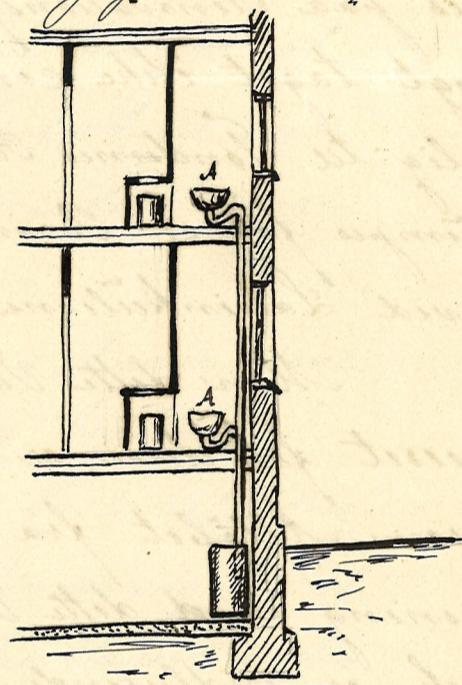
er en meget uheldig Blanding af Følde og

Gribesystem:

F Anstalten's talrige Klosetter er opstillet Spande under Seedorne til imiddelbar Optagelse af faste og flydende Excrementer. De flydende Excrementer leirende strax afledes, da de ved Henvand sammen med faste Excrementer bewirke Garing og ilde Lügt. Jeg har paa Anstalten træffet Kloetter med saadan Stank, at jeg strax maet te forlade dem.

Spanden udtages fra et bag Kloetterne værende Rum, i hvilket findes et Fad A, som ved Ivanchals er forbundet med et Faldrør. Spandens Indhold udtimmes i Fadet og maa af Opsynet stoppes igennem Ivanchal sen til Faldrøret. Et mere modbydeligt Åbende kan neppe tankes. Faldrøret, paa hvis indvendige Sider selvfølgelig en Mengde Excrementer sætter sig fast og gaa i Garing, udmunder over en i Kalderrummet under Kloetterne anbragt Zenktinde. Til dette Rum haves direkte Adgang fra det fri.

Da Mengden af Excrementer og andet Tillsel til Tonderne er meget vanskelig at beregne, knower det den største Pasapasselighed at sørge for, at Tonderne i Kalderen tømmes i rette Tid. Sker dette ikke, svømmer Tonderne over; Excrementer, Urin m. m. flyder ud over Gulvet i Kalderen i et flere Sommer tykt Lag. At dette kan ske, har jeg observeret.



Medens Føndrene med Indhold
bringes til Latrinpladsen, hvor Exemementerne
udstannis i Kældrene, og Føndrene rennes, saa
sker Rensningen af Klosetspandene - om
den overhovedet sker - paa selve Blasettane,
hvor den kun kan ske meget ufuldkommensit
og ikke uden de største Gærer. -

Naar det sagdes, at Latrinentindene
rennes paa Renovationspladsen, da er det
stængt taget ikke correct. Der anvendes
nemlig til Føndernes Rensning Vand, der
opprumpes fra en Brønd, der er anbragt
tæt ved Latrinhælderne.

Men dette Vand er fældstandigt
inficeret fra disse, er brunt og ildoleigten
de som Aflejet fra Latrinhælderne. At
Rensning med dette Vand er ganske illa-
serisk, er indlysende.

Denne korte Beskrivelse er forment
lig tilstrækkelig til at godtgøre, at der ved An-
staltens Ordning af sit Renovationsvesen
klaerer Mangler af meget alvorlig Art. -

4. Transportvesenet.

For en Institution som Lindsbyge
anstalten er det af stor Betydning, at Trans-
porten fra Produktionstedene og Oplagstedene -
Kikkenet, Vadskeriet, Kilgaarden, Fohuset
m. m. - til Forbrugets steder ^{sker} paa saa hurtig
og bekvem Maade som mulig. Høje alene
kan der herved mulig spares noget paa det
tjenende Personales Størrelse, men ogsaa
den hele Driftlettes derved; og Tiloyret
med det tjenende Personale lever Lettere,
naar Transporten sker ad nogle bestemte Veie.

Jeg har derfor efter Direktionens Anmodning overvejet M^{uligheden} af Anslaget af Sporveie paa Anstalten Terrain i Lejghed med hvad der findes f. Ex: paa Middelvart Lindssygeanstalt, og jeg kan ikke an det end udtale, at et saadant Sporanslag vil stode paa mange Vanskeligheder paa Grund af det skraamende Terrain, paa hvilket Anstalten er bygget, ligesom jeg befrygter, at Sporet paa Grund af de noget indskrunkede Pladsforhold paa Anstalten mulig skal gencere den øvrige Trafik for meget.

Jeg skal dog ikke i denne foreløbige Erklæring udtale mig bestemt i denne Retning, men maa forbeholde mig at foretage en grundigere Undersøgelse af Stegningsforholdene og andre Sagen vedhængende Details. -

5. Cellernes Opvarming.

sker ved et Apparat, der nærmest maa karakteriseres som et Kanalogvarmmings anlegg; men medens man ellers i Anslag efter dette Princip benytter Forbrendings produkter fra et stort Flodssted til Røremes Opvarming, saa har man her valgt at benytte varmt Vand fra en Lavtryks kedel, hvorved Rørem langer fra kunne paa den Varme tilført, som hvis den oven nævnte Methode havde været fulgt. Naar hertil kommer, at Varmeriene er dannede af almindelige tykke glatte Støbejernsfr., som optage megen Varme i sig og kun vanskeligt affive den igen (man